



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/45/938
S/22119
22 January 1991
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок пятая сессия
ВОПРОС О ПАЛЕСТИНЕ
ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ
РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ
УКРЕПЛЕНИИ МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок шестой год

Письмо Постоянного представителя Ганы при Организации Объединенных Наций от 18 января 1991 года на имя Генерального секретаря

В соответствии с поручением имею честь при сем направить текст заявления, выпущенного 17 января 1991 года Правительством Ганы в связи с началом военных действий в районе Залива.

Был бы Вам признателен, если бы настоящее письмо и приложение к нему были распространены в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам повестки дня 23, 35 и 69 и Совета Безопасности.

Кофи Н. АВУНОР
Посол
Постоянный представитель

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление, выпущенное 17 января 1991 года Правительством Ганы
в связи с началом военных действий в районе Залива

Правительство Ганы хотело бы выразить глубокое сожаление и печаль в связи с тем, что события в районе Залива привели к началу военных действий, могущих привести к беспрецедентным потерям невинных жизней и уничтожению имущес тва. Это - печальный день для человечества. Надежды и чаяния международного сообщества в отношении нового мирового порядка, основанного на мире, справедливости и равноправии, к сожалению, подвергаются опасности.

Хотя правительство Ганы и осознает необходимость поддерживать международную законность и уважать принципы Устава Организации Объединенных Наций, оно все-таки полагает, что еще не поздно предоставить дипломатии возможность предотвратить дальнейшее развитие трагических событий. Говоря конкретно, президент Ирака Саддам Хусейн может спасти народ Ирака от тяжких испытаний и лишений, согласившись соблюдать резолюции Совета Безопасности Организации Объединенных Наций. Тем временем Правительство Ганы призывает Ирак и объединенные силы руководствоваться политикой сдерживания и, если возможно, прекратить военные действия.

С исторической точки зрения, к президенту Саддаму Хусейну следует относиться как к результату разочарований на протяжении столетий, в том что касается маргинализации арабских интересов. В контексте современных событий проблема Палестины требует срочного решения. Правительство Ганы вновь призывает международное сообщество, особенно западные державы, сделать все возможное, с тем чтобы как можно скорее созвать международную конференцию под эгидой Организации Объединенных Наций, с тем чтобы разрешить насущные проблемы Ближнего Востока. Только на такой основе мир может вернуться на Ближний Восток.
